



# DEUTSCHE SCHULE – COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE

Calle Drago, 1 – 38190 Tabaiba Alta (El Rosario) – Tel. +34 922 68 20 10  
E-Mail: dstenerife@dstenerife.eu – Web: www.dstenerife.eu

## Veröffentlichung von Bild und Stimme Publicación de imagen y voz

- Ich autorisiere die Veröffentlichung sowohl meines Bildes und meiner Stimme als auch des Bildes und der Stimme meiner Tochter oder meines Sohnes / Wir autorisieren die Veröffentlichung sowohl unseres Bildes und unserer Stimme als auch des Bildes und der Stimme unserer Tochter oder unseres Sohnes.
- Autorizo la publicación tanto de mi imagen como de mi voz, así como la de mi hija o la de mi hijo. / Autorizamos la publicación tanto de nuestra imagen como de nuestra voz, así como la de nuestra hija o la de nuestro hijo.*
- Ich autorisiere nicht die Veröffentlichung sowohl meines Bildes und meiner Stimme, als auch des Bildes und der Stimme meiner Tochter oder meines Sohnes / Wir autorisieren nicht die Veröffentlichung sowohl unseres Bildes und unserer Stimme, als auch des Bildes unserer Tochter oder unseres Sohnes.
- No autorizo la publicación de mi imagen como de mi voz, así como la de mi hija o la de mi hijo. / No autorizamos la publicación de nuestra imagen como de nuestra voz, así como la de nuestra hija o la de nuestro hijo.*

**Verwendungszweck:** Persönliche Daten, insbesondere Ihre Stimme oder Ihr Bild, werden für die Verbreitung über die Website, soziale Netzwerke, Medien oder jedes andere Mittel, das wir für geeignet halten, verwendet, um die Aktivitäten, Veranstaltungen oder Aktionen, die von der ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE durchgeführt und durchgeführt werden, bekannt zu geben. Die Nutzung erfolgt kostenlos, ohne dass der Interessent von der ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE dafür in Zukunft eine entgeltliche Gegenleistung verlangen kann.

Die Autorisierung umfasst alle Verwendungszwecke, die die ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE im Rahmen ihrer eigenen Tätigkeit für angemessen hält, mit Ausnahme der kommerziellen Verwendung und jeglicher Verwendung, die als Verletzung des Rechts auf Ehre im Rahmen des Organgesetzes 1/1982 vom 5. Mai über den zivilrechtlichen Schutz des Rechts auf Ehre, auf persönliche und familiäre Privatsphäre und auf das eigene Bild angesehen werden kann.

Für den Fall, dass Sie uns Daten von Dritten zur Verfügung stellen, erklären Sie, dass Sie deren Einverständnis haben und verpflichten sich, ihnen die in dieser Klausel vorgesehenen Informationen zu übermitteln, was die ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE von jeder Art von Verpflichtung und Verantwortung befreit. Die Einrichtung kann jedoch Überprüfungen vornehmen, um sich zu vergewissern, dass die dritte Person informiert wurde, indem sie die in den Datenschutzvorschriften festgelegten Sorgfaltmaßnahmen ergreift. Der Dateninhaber verpflichtet sich, jede Änderung der bereitgestellten Daten mitzuteilen und sie vollständig auf dem neuesten Stand zu halten.

**Rechtmäßigkeit:** Wir sind legitimiert, Ihre Daten auf der Grundlage des RGPD, Artikel 6.1. zu verarbeiten. a) Die betroffene Person hat ihre Zustimmung zur Verarbeitung ihrer personenbezogenen Daten gegeben, die sie durch die Unterzeichnung des vorliegenden Dokuments zum Ausdruck bringt.

**Zielpersonen:** Ihr Bild oder Ihre Stimme wird Dritten gezeigt, die Zugang zu unseren Einrichtungen haben, Nutzern unserer Website und sozialen Netzwerken sowie den Medien, wenn dies notwendig ist, um die Aktivitäten, Veranstaltungen oder Aktionen der ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE bekannt zu geben.

Die restlichen Daten werden nicht an Dritte weitergegeben, außer an gesetzlich vorgeschriebene Stellen.

**Rechte:** Sie können Ihre Rechte auf Auskunft, Berichtigung, Löschung, Widerspruch, Übertragbarkeit und Einschränkung ausüben, um nicht individualisierten, ausschließlich auf automatisierter Verarbeitung beruhenden Entscheidungen unterliegen zu müssen, oder um die der ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE erteilte Einwilligung zu widerrufen, und zwar unter der oben angegebenen Adresse.

Weitere Informationen: Weitere ausführliche Informationen zum Datenschutz finden Sie auf den Informationstafeln in unserer Einrichtung, oder Sie können eine Kopie per E-Mail unter [dpd@dstenerife.eu](mailto:dpd@dstenerife.eu) anfordern.

**Finalidad:** Los datos personales, en concreto su voz o imagen, serán utilizados para la difusión a través de la página web, redes sociales, medios de comunicación o cualquier otro medio que consideremos oportuno con la finalidad de dar a conocer las actividades, los eventos o las acciones realizadas y llevadas a cabo por ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE.

La utilización tiene carácter gratuito, sin que la persona interesada pueda pedir en el futuro a ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE contraprestación económica alguna a cambio de la misma.

La autorización abarca la totalidad de los usos que se consideren oportunos por ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE dentro de lo que constituye su actividad propia, salvo el comercial y cualquiera que pueda considerarse atentatorio contra el derecho al honor en los términos previstos en la Ley Orgánica 1/1982, de 5 de mayo, de protección civil del derecho al honor, a la intimidad personal y familiar y a la propia imagen.

En el caso que nos facilite datos de terceras personas, manifiesta contar con el consentimiento de las mismas y se compromete a trasladarla la información que le facilitamos en esta cláusula, eximiendo a ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE de cualquier tipo de obligación y responsabilidad. No obstante, por parte de la entidad se podrán llevar a cabo verificaciones para constatar que la tercera persona ha sido informada, adoptando las medidas de diligencia establecidas en la normativa de protección de datos.

La persona titular de los datos se compromete a comunicar cualquier modificación que sufran los datos facilitados y a mantener estos completamente actualizados.

**Legitimación:** Estamos legitimadas o legitimados para tratar sus datos con base en el RGPD, artículo 6.1. a) la persona interesada dio su consentimiento para el tratamiento de sus datos personales que manifiesta mediante la firma del presente documento.

**Personas destinatarias:** Su imagen o voz se mostrarán a terceras personas que acceden a nuestras instalaciones, usuarias de nuestra web y redes sociales, así como a los medios de comunicación, cuando resulte necesario para dar a conocer las actividades, eventos o acciones llevadas a cabo por ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE.

El resto de sus datos no serán comunicados a terceras personas, salvo a organismos obligados por Ley.

**Derechos:** Pueden ejercer sus derechos de acceso, rectificación, supresión, oposición, portabilidad y limitación, a no ser objeto de decisiones individualizadas basadas únicamente en tratamientos automatizados, o revocar el consentimiento prestado ante ASOCIACIÓN PARA EL FOMENTO DEL COLEGIO ALEMÁN SANTA CRUZ DE TENERIFE, en la dirección arriba indicada.

**Información adicional:** Puede consultar la información adicional y detallada sobre protección de datos en los carteles informativos colgados en nuestras instalaciones, o solicitar una copia en el correo-e [dpd@dstenerife.eu](mailto:dpd@dstenerife.eu).

Datum/Fecha \_\_\_\_\_

X \_\_\_\_\_ Unterschrift der Eltern / Firma de los tutores legales X \_\_\_\_\_